

Sacred Heart of Jesus Catholic Parish

Parroquia Sagrado Corazón de Jesús

1905 Highland Drive ~ Prosser, WA 99350 — Office: (509) 786-1783 ~ Fax: (509) 786-1747
Sacredheart1905@gmail.com ~ www.prossersacredheart.com



Fourth Sunday of Advent *Cuarto Domingo de Adviento* **Sunday, Dec. 22, 2024**

“And the Church must be forever building, and always decaying, and always being restored.” T.S. Eliot

“Y la Iglesia debe estar siempre edificando, y siempre decayendo, y siempre restaurándose”. T.S. Eliot



Website - QR Code

Word & Eucharist YEAR C— (Page 712)

Reading I – Mi 5:1-4a (Ps) 80:2-3,15-16,18-19

Reading II – Heb 10:5-10 *Gospel* – Lk 1:39-45

Palabra y Eucaristía AÑO C — (Pagina 713)

Lectura I – Mi 5:1-4a (Sal) 80:2-3,15-16,18-19

Lectura II – Heb 10:5-10 *Evangelio* – Lc 1:39-45

PASTORAL TEAM / EQUIPO PASTORAL

Pastor: Rev. Francisco Gutierrez
Deacons: Terry Wentz and Steve Kenny
Secretary: María Zepeda
Accountant: Deacon Steve Kenny
RCIA (English): Deacon Terry & Judy Wentz
Religious Education:
Confirmation Program:
RICA (Spanish):
Parish Council:
Finance Committee:

Music Directors:

Sun. ~ 9:00 AM Mass ~ Roman Meza

Sun. ~ 11:00 AM Misa ~

MASS TIMES / HORARIO DE MISAS

SATURDAY / SABADO

English 5:00 pm

Español 7:00 pm

SUNDAY / DOMINGO

English 9:00 am

Español 11:00 am

Español 1:00 pm

DAILY MASS / MISA DIARIA

Tuesday - Friday / Martes - Viernes

Español 7:00 am

English 8:00 am

Español 7:00pm (martes)

CONFESSIONS / CONFESIONES

Saturday / Sábado: 3:30 pm - 4:30 pm

OFFICE HOURS / HORARIO DE OFICINA

Monday/Lunes - Thursday/Jueves: 9:00 am - 4:00 pm

Friday/Viernes: 9:00 am - 3:00 pm



OUR STEWARDSHIP OF TREASURE

TITHING REPORT

Dec. 14th and 15th

In gratitude for the gifts we have received from God, parishioners and guests make joyful returns to the Lord. You are helping us to continue to carry out Christ's mission.

Tithing Collection:	\$5,992.33
Children/Youth:	461.00
Religious Education:	222.00
Maintenance:	1,552.00
Evangelization:	81.00
TOTAL COLLECTION:	\$8,308.33

REPORTE DIEZMAL

14 y 15 de Dic.

En gratitud por todos los regalos recibidos de Dios, parroquianos e invitados hacen un regreso de dones con alegría. Esto nos ayuda a continuar la misión que Cristo nos encomendó.

Christian Stewardship

Visionary Stewardship in the words of St. Francis of Assisi, "Let us then hold back nothing of ourselves for ourselves, so that He who gives Himself totally to us may receive us totally."

Corresponsabilidad Cristiana

Corresponsabilidad misionera en las palabras de San Francisco de Asís:

"No dejemos nada reservado de nosotros para nosotros, para que así aquel que se da totalmente a nosotros nos pueda también recibir a nosotros totalmente."

PLEASE PRAY FOR



Ill Parishioners & Family:

Brenda Freepons, Frank Castilleja, Maria M. Hurtado, Cathy and Joseph, Liz & Deny Hernandez, Margarita Valencia, Rebecca Castillo, Harold Lusch, Tom and Dorothy Placzek, Blanca Perez, Dino H, Devyn B., Cary Brown, Rigoberto and Michael Pineda, Keith Studdard, Barbara and Allen Forester, Carl Bender, Alonso Ruiz, Conie Curel, Duane and Staci Clarke, Bob Pe, Bri Garza, Pete Salinas, Jonathan Perry, Mike Kukowski, Adolfo Reynaga, Sherry Arballo, Doug Fassler, Thao P. Huynh, Delia Gonzalez, Susan Brown, Matt Pinson, Randy Studdard, Chevo Castilleja, An Tran, Wynne Pierret, Bill Bourn, Fred Silva, Ramsey Rivera, Lydia Ledesma, Jade Torres, Lupita Cervantes, Juana Leon, Terry Mills, Matthew Sánchez, Mary Teresa Williams, Pat Tucker, Valley Byer, Elia Mata, Emmanuel Magaña, Ann Bender, Rick Brown, Mary Dean, Baby Orozco, Cassandra Tran, Hendrix Rayckes

Please update us on how your ill family member or friend is doing.

Por favor déjennos saber como está su familia o amigo.

We are very happy to continue praying for all ill parishioners.

Estamos muy contentos en continuar orando por todos los feligreses enfermos.

Prayer for the Military

Noah St. Hilaire, Elizabeth Hudak, Bill Foster, Domingo Martinez, Scott Donovan, John Surrmeier, Eric Jackson, Nolan Saam, Kellen Crawford, Michael Hanlon, Josh Cochran, Alex Martinez, Tony and Abigail Pineda, Angel Zepeda, Nathan Brown, Jared Lasnick, Elvira Molina

Mass Intention / Intención de Misa

- + Celedonio Landa
- + Rita Reynaga Ojeda

Almighty God, be their constant companion and strength in every adversity. May they experience Your presence, love, comfort and healing.

If you would like to include a family member or friend on the Parish prayer list, please call the Parish Office 786-1783. We will need their full names.

Dios de Amor, sé su constante compañía y fuerza en su adversidad. Que ellos experimenten tu presencia, amor, comodidad y sanación.

Si usted quiere incluir el nombre de un familiar o amigo/a en la lista de oración en nuestro boletín, favor de llamar directamente a la oficina parroquial al 786-1783. Necesitaremos nombres completos.



2025 Annual Catholic Appeal

Here at Sacred Heart

We are most grateful to our loyal donors and the new donors who have pledged to the Diocesan Annual Catholic Appeal. If you were not present or prepared to pledge last weekend, we invite you to do so today. Your gift is essential to sustaining the many ministries of the Diocese of Yakima. If you want to donate online, please visit www.yakimadiocese.org or by scanning the QR code.



2025 Campaña Cooperación Diocesana

Sagrado Corazón

- Estamos muy agradecidos a nuestros leales donadores y a los nuevos que han hecho una promesa a Campaña Anual de Cooperación Diocesana. Si usted no estuvo presente o no estaba preparado para hacer una promesa la semana pasada, le invitamos a que la haga hoy. Su donación es muy importante para apoyar los muchos ministerios de la Diócesis de Yakima



Parish Goal For This Year..... \$47,690.00

Your financial support can make a huge difference. Please prayerfully consider donating to help us fulfill our parish goal. Your contribution can have a meaningful impact.



Meta Parroquial de este año.... \$47,690.00

Tu apoyo financiero hace una gran diferencia. Por favor piadosamente considera hacer una donación para ayudarnos a cumplir con nuestra meta parroquial. Tu contribución pueda tener un impacto significativo.

Dec. 21st**5:00 PM ~ Saturday Vigil Mass***Fourth Weekend of Advent*

Altar Servers: Allison Hartliep and Agnes Parambeth
Lectors: Keith Sattler
Eucharistic Ministers: Henry Ebbelaar and Miles Bender

21 de Dic.**7:00 PM ~ Misa Vigilia Dominical***Cuarto Semana de Adviento*

Servidores del Altar: Alexa y Kaylee Mendoza
Lectores: Alexa Gurrola y Karla Andrade
Ministros:

Dec. 22nd**9:00 AM ~ Sunday Holy Mass***Fourth Sunday of Advent*

Altar Servers: Erwin Abringe and Kiersten Mallari
Lectors: Ed Lane and Bill Howell
Eucharistic Ministers: Debbie Lusch, Katie Elliott, Judi Wentz,
 Dave and Kathy Reed, Marian Phillips

22 de Dic.**11:00 AM ~ Santa Misa Dominical***Cuarto Domingo de Adviento*

Servidores del Altar: Pedro González y Charlie Tapia
Lectores: Cristina Pedroza y Elena García
Ministros: Maria Martin, Juanita y Eudelio Garza

22 de Dic.**1:00 PM ~ Santa Misa Dominical***Cuarto Domingo de Adviento*

Servidores del Altar: Valeria y Natalia Partida
Lectores: Graciela García y Adriana Pelagio
Ministros:

**Dec. 28th****5:00 PM ~ Saturday Vigil Mass***Feast of the Holy Family Jesus, Mary and Joseph*

Altar Servers: Sean and Samuel Herrero
Lectors: Erika and Owen Hartliep
Eucharistic Ministers: Rodelito and Cecilia Mallari

28 de Dic.**7:00 PM ~ Misa Vigilia Dominical***La Sagrada Familia, Jesús María y José*

Servidores del Altar: Jaime Vallejo
Lectores: Rosana Montes y Rubén Mendoza
Ministros:

Dec. 29th**9:00 AM ~ Sunday Holy Mass***Feast of the Holy Family Jesus, Mary and Joseph*

Altar Servers: Roxy Salgado and Tatem Hall
Lectors: Carlos Mendoza Jr. and Corey Ingvalson
Eucharistic Ministers: John Brown, Andrew Elliott, Deb Lusch,
 Mandy and Terry Pruss, Deb Cusick

29 de Dic.**11:00 AM ~ Santa Misa Dominical***La Sagrada Familia Jesús María y José*

Servidores del Altar: Axel Salinas y Luciano Bustamante
Lectores: Maria Méndez y Laura Serrato-Muñoz
Ministros: Bessy Granados, Arturo y Juana Salinas

29 de Dic.**1:00 PM ~ Santa Misa Dominical***La Sagrada Familia Jesús, María y José*

Servidores del Altar: Bryan García y Fernando Arriaga
Lectores: Yadira Herrera y Macrina Osorio
Ministros:



TO ACCESS DAILY READINGS, PLEASE VISIT
[United States Conference of Catholic Bishops](http://www.usccb.org)

PARA LAS LECTURAS DIARIAS, VISITE
[United States Conference of Catholic Bishops](http://www.usccb.org)

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT*Every Thursday and First Friday of the month*

Jesus waits for us in the Blessed Sacrament. He waits for us in this Sacrament of Love. He waits for our little acts of faith, for our repentance, for the thanksgiving, love and charity that we can offer Him while we are with Him for one hour.

**ADORACION DEL SANTISIMO SACRAMENTO***Todos los Jueves y El Primer Viernes del mes*

Jesús nos espera en el Santísimo Sacramento. Él nos espera en este Sacramento de Amor, Él espera nuestro pequeños actos de fe, por nuestro arrepentimiento, agradecimiento, amor, y caridad que podamos ofrecer mientras estamos una hora con Él. Su Divina Majestad.

If you have been abused or victimized by a member of the Catholic clergy or employees of the church, please believe in the possibility of hope, help, and healing. We encourage you to come forward and speak out. We believe in a purified and just church.

The Yakima Diocese has a sexual abuse hotline for those who wish to report an incident of this type involving a bishop, priest, deacon, diocesan employee, or volunteer. Please call (888) 276-4490.

Si usted ha sido abusado o victimizado/a por un miembro del clero católico, le pedimos que crea en la posibilidad de esperanza, ayuda y sanación. Le animamos a que nos hable. Nosotros creemos en una iglesia purificada y justa.

Diócesis de Yakima ha establecido un número telefónico especial para personas que desean reportar un incidente de abuso sexual cometido por un obispo, sacerdote, diácono, empleado diocesano o voluntario, por favor llame por al (888) 276-4490.

Fourth Sunday of Advent (C) Lk 1:39-45

“Blessed are you who believed”

Today, is the last Sunday before the arrival —the Advent— of God in Bethlehem. So as to be the same as us in everything, He wanted to be conceived —as any other person— in the womb of a woman, the Virgin Mary, but by the action and grace of the Holy Spirit, as He was God. Very soon, on Christmas Day, we will celebrate His birth with great joy.

The Gospel today presents us with two people, Maria and her cousin Elizabeth, who show us with their example the spiritual attitude we should have towards this event. It should be an attitude of faith, of dynamic faith. Elizabeth, with sincere humility, “filled with the holy Spirit, cried out in a loud voice and said, (...) ‘how does this happen to me, that the mother of my Lord should come to me?’” (Lk 1:41-43). Nobody had explained anything to her. It was her faith alone, the Holy Spirit that had made her see that her cousin was the mother of her Lord, of God.

Knowing the attitude of total faith on Mary's part, when the angel announced that God had chosen her to be his earthly mother, Elizabeth is eager to proclaim the happiness and joy that faith gives. She underlines this saying: “Blessed are you who believed that what was spoken to you by the Lord would be fulfilled.” (Lk 1:45).

So we must live Christmas with faith. But, like Maria and Elizabeth, with a dynamic faith. As a consequence, like Elizabeth, there is no need to hide the joy and gratitude that comes with having faith. Like Maria we have to show it with our deeds. “During those days Mary set out and traveled to the hill country in haste to a town of Judah, where she entered the house of Zechariah and greeted Elizabeth”. (Lk 1:39-40) to congratulate her and to help her, staying with her for three months (cf. Lk 1:56).

Saint Ambrose recommends that, in these festive days, “We have all Maria's spirit for glorifying the Lord”. We won't lack opportunities for sharing joys and helping the needy.

Mons. Ramon MALLA i Call Emeritus Bishop of Lleida (*Lleida, Spain*)

Christmas Eve & Christmas Day Services

Christmas Eve Masses –Tuesday, Dec. 24th

5:00pm - English Mass

7:00pm - Spanish Mass

Altar Servers: Brodie Myers and Tatem Hall

Lectors: Erin Hall and Jeff Hall

Ministers: Cindy Rodriguez, Linda Ledesma
John Brown, Andrew Elliott,
Terry and Mandy Pruss

Christmas Day Masses - Wednesday, Dec. 25th

9:00am - English Mass

11:00am - Spanish Mass

Altar Servers: Kathy and Genny Hudak

Lectors: Brandi Thornbrugh and Carlos Mendoza Jr

Ministers: Henry Ebbelaar, Miles Bender,
Manuel and Kasey Mendoza
Judi Wentz, Anita Quinn



From all of us here at Sacred Heart Parish, wishing you and your family a Christmas filled with peace, love and harmony. May the greatest gift this Christmas be our Lord Jesus Christ!



THANK YOU SACRED HEART

Thank you for your generous contributions to the Christmas Decorations Collection. Through your support, we were able to collect **\$1,408.00**, which will be used for the Church arrangements during our Christmas and New Year celebrations.

“Thank you” for your generosity!

Jubilee Year 2025

You are invited to join our Bishop and priests of the Diocese of Yakima for the solemn opening of the Jubilee Year, a Year of Hope, beginning on **Sunday, December 29th, at St. Paul Cathedral in Yakima at 11:00 a.m. (English) or 1:00 p.m. (Spanish) at the Cathedral school gymnasium** (weather permitting) or the Assembly Place adjacent to the Cathedral Church. The gathering will be followed by a procession into the Cathedral, enthronement of the Jubilee Cross, Solemn Mass, and a reception. Bishop Tyson will grant the Jubilee Year Plenary Indulgence, a Jubilee Grace, to all participants at the Mass (after saying the Lord's Prayer, a profession of faith, and prayer honoring our Blessed Mother).

Your Bishop and Cathedral invite you to join us for this celebration Special Holy Year Masses with the same indulgence granted will be offered the 1st Tuesday of each month (beginning on January 7th) at 5:30 p.m. (English) and 7:00 p.m. Spanish, in our Cathedral. All are invited for one or more of the Holy Year Masses

Cuarto Domingo de Adviento (C) Lc 1,39-45

«¡Feliz la que ha creído!»

Hoy es el último domingo de este tiempo de preparación para la llegada de Dios a Belén. Por ser en todo igual a nosotros, quiso ser concebido —como cualquier hombre— en el seno de una mujer, la Virgen María, pero por obra y gracia del Espíritu Santo, ya que era Dios. Pronto, en el día de Navidad, celebraremos con gran alegría su nacimiento.

El Evangelio de hoy nos presenta a dos personajes, María y su prima Isabel, las cuales nos indican la actitud que ha de haber en nuestro espíritu para contemplar este acontecimiento. Tiene que ser una actitud de fe, y de fe dinámica.

Isabel, con sincera humildad, «quedó llena del Espíritu Santo; y exclamando con gran voz, dijo: ‘(...) ¿de dónde a mí que la madre de mi Señor venga a mí?’» (Lc 1,41-43). Nadie se lo había contado; sólo la fe, el Espíritu Santo, le había hecho ver que su prima era madre de su Señor, de Dios.

Conociendo ahora la actitud de fe total por parte de María, cuando el Ángel le anunció que Dios la había escogido para ser su madre terrenal, Isabel no se recató en proclamar la alegría que da la fe. Lo pone de relieve diciendo: «¡Feliz la que ha creído!» (Lc 1,45).

Es, pues, con actitud de fe que hemos de vivir la Navidad. Pero, a imitación de María e Isabel, con fe dinámica. En consecuencia, como Isabel, si es necesario, no nos hemos de contener al expresar el agradecimiento y el gozo de tener la fe. Y, como María, además la hemos de manifestar con obras. «Se levantó María y se fue con prontitud a la región montañosa, a una ciudad de Judá; entró en casa de Zacarías y saludó a Isabel» (Lc 1,39-40) para felicitarla y ayudarla, quedándose unos tres meses con ella (cf. Lc 1,56).

San Ambrosio nos recomienda que, en estas fiestas, «tengamos todos el alma de María para glorificar al Señor». Es seguro que no nos faltarán ocasiones para compartir alegrías y ayudar a los necesitados.

Mons. Ramon MALLA i Call Emeritus Bishop of Lleida (*Lleida, Spain*)

Misas Vigilia y Día de la Navidad

Misa Vigilia de la Navidad – Martes 24 de Dic.

5:00pm - Misa en inglés

7:00pm - Misa en español

- **Servidores del Altar:** Alexa y Kaylee Mendoza
• **Lectores:** Rosana Montes y Arnulfo Muñoz
• **Ministros:** Juana y Arturo Salinas, Maria Pacheco

Misa de la Navidad - Miércoles 25 de Dic.

9:00am - Misa en inglés

11:00am - Misa en español

- **Servidores del Altar:** Valeria y Natalia Partida
• **Lectores:** Anabel Partida y Juanita López
• **Ministros:** Maria Martin, Juanita y Eudelio Garza



*De parte del equipo de la
Parroquia Sagrado Corazón,
les deseamos a todos ustedes y
sus seres queridos una
Navidad llena de paz, amor y
armonía!
Que el regalo más grande
en esta Navidad sea nuestro
Señor Jesucristo.*



GRACIAS SAGRADO CORAZON

Gracias por sus generosos donativos a la colecta de Decoraciones de la Navidad. A través de su apoyo, se colectó **\$1,408.00**, cual será usado para los arreglos de la Navidad y el Año Nuevo.

“Gracias” por su generosidad!

Año Jubilar 2025

Está invitado a unirse con nuestro Obispo y sacerdotes de la Diócesis de Yakima para la solemne inauguración del Año Jubilar, un Año de Esperanza, que comenzará el domingo 29 de diciembre en la Catedral de San Pablo en Yakima a las 11:00 am (inglés) o 1:00 pm (español) en el gimnasio de la escuela Catedral (si el clima lo permite) o en el salón de Asamblea que se encuentra junto a la Iglesia Catedral. La reunión será seguida por una procesión hacia la Catedral, entronización de la Cruz del Jubileo, Misa Solemne y una recepción. El Sr. Obispo Tyson otorgará la Indulgencia Plenaria del Año Jubilar, una Gracia Jubilar, a todos los participantes en la Misa (después de decir el Padre Nuestro, una profesión de fe y una oración en honor a nuestra Santísima Madre).

Su Obispo y la Catedral lo invitan a unirse a nosotros en esta celebración.

Las Misas especiales del Año Santo con la misma indulgencia otorgada se ofrecerán el primer martes de cada mes (a partir del 7 de enero) a las 5:30 pm (inglés) y 7:00 pm en español, en nuestra Catedral. Todos están invitados a una o más Misas del Año Santo.

**First Communion Parents
Important Days to Remember**

All students will be on their Christmas break
Monday, Dec. 23rd and Monday, Dec. 30th
Classes will resume Monday, Jan. 6th.

FRIENDLY REMINDER! Please mark your calendar!
Parents Meeting Monday, Jan 13th.
More details will be shared in the upcoming bulletins.

RCIA & RCIC

Adults and unbaptized students in RCIA &
RCIC, **PLEASE NOTE:** THERE WILL BE NO CLASSES
ON TUESDAY, DEC. 24TH AND TUESDAY, DEC. 31ST
DUE TO CHRISTMAS BREAK.

CLASSES WILL RESUME
TUESDAY, JAN. 7TH

**Attention Confirmation
Students and Parents**

There will be **NO** Confirmation Classes the following Sundays:
Sun, Dec. 22 and Sun, Dec. 29th.

Confirmation Classes will resume Sunday, Jan. 5th.

Please note: After Christmas break,
Confirmation classes are scheduled two
consecutive weeks - Jan. 5th and Jan. 12th
(due to Martin Luther King Jr - Sunday, Jan. 19th)

CONFIRMATION PARENT / STUDENT MEETINGS
SUNDAY, JAN. 26TH
MORE DETAILS TO FOLLOW.

*Wishing you a Christmas season filled with love,
laughter and cherished moments.*

The best gifts come on Christmas

Christmas brings a joy that goes beyond presents—it's a season rich with the gifts God offers: love, hope, family, and the promise of Heaven. These gifts touch every heart, young and old, and hold profound meaning.

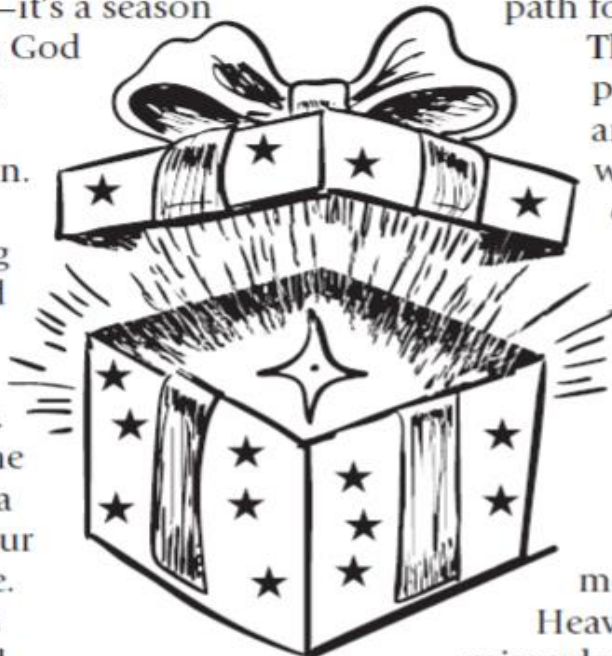
The gift of love. God chose to come into the world as a baby, sharing in our human experience. His love surpasses anything we could imagine. He invites us to embrace His love and let it transform us.

The gift of hope. Although we have moments of sin and can turn from God, the Child born on that first Christmas offers freedom from sin and the hope of a brighter future. This hope

renews us and promises a better path forward.

The gift of family. Family provides strength, comfort, and support. Baptism welcomes us into Christ's divine family, where we are bound by an unbreakable connection. *"See what love the Father has bestowed on us that we may be called the children of God" (1 John 3:1).*

The gift of Heaven. The most awesome gift is Heaven itself. Without Jesus' miraculous birth, Heaven would be out of reach. He bridged the gap between Heaven and Earth, offering the promise of eternal joy. This Christmas, we can cherish the enduring gifts of love, hope, family, and Heaven that make the season truly meaningful.



**Padres de Niños en 1ra Comunión
Fechas Importantes para Recordar**

Todos los niños estarán en vacaciones los siguientes días
Lunes 23 y Lunes 30 de diciembre
Las clases reinician el LUNES 6 de ENERO.

Marquen su calendario!
Reunión de Padres –LUNES 13 DE ENERO.
Ver el boletín cada semana para más detalles.

RCIA & RCIC

Adultos y estudiantes no bautizados en
preparación de Sacramentos, **FAVOR DE NOTAR:**
NO HABRÁ CLASES EL MARTES 24 Y EL 31 DE DIC.
VACACIONES NAVIDEÑAS

LAS CLASES CONTINUAN EL
MARTES 7 DE ENERO

**Atención Padres y Estudiantes
de Confirmación**

NO habrá clases de Confirmación los próximos domingos:
Domingos 22 y 29 de diciembre

Reinician las clases de Confirmación el 5 e enero.

NOTA: Habrá clases dos semanas consecutivas
5 y 12 de enero (día festivo de
Martin Luther King el 19 de enero)

JUNTAS DE PADRES & ESTUDIANTES
DOMINGO 26 DE ENERO
MAS DETALLES DE SEGUIR

*Que tengas una Navidad llena de amor, sonrisas
y momentos agradables.*

Los mejores regalos llegan en Navidad

La Navidad nos trae una alegría que va mucho más allá de los regalos. Son fechas ricas con los dones que Dios ofrece: amor, esperanza, familia y la promesa del cielo. Estos dones tocan cada corazón, joven y viejo, y contienen un profundo significado.

El don del amor. Dios eligió venir al mundo como un niño, compartiendo nuestra experiencia humana. Su amor supera todo lo imaginable. Nos invita a recibir su amor y a dejar que nos transforme.

El don de la esperanza. Aunque tengamos momentos de pecado y nos apartemos de Dios, el Niño nacido esa primera Navidad nos ofrece la liberación



del pecado y nos promete un mejor camino hacia delante.

El don de la familia. La familia proporciona fuerza, consuelo y apoyo. El bautismo nos acoge en el seno de la familia divina de Cristo, a la que estamos ligados con una conexión inquebrantable. *“¡Miren cómo nos amó el Padre! Quiso que nos llamáramos hijos de Dios”* (1 Juan 3:1).

El don del cielo. El don más asombroso es el cielo. Sin el nacimiento milagroso de Jesús, el cielo estaría fuera de nuestro alcance. Él tendió un puente entre el cielo y la tierra, ofreciendo la promesa del gozo eterno. Apreciemos esta Navidad los imperecederos dones de amor, esperanza, familia y cielo que dan su auténtico significado a estas fechas.

—WHAT'S HAPPENING THIS WEEK—

— EVENTOS DE ESTA SEMANA —

Sun, Dec. 22nd – Fourth Sunday of Advent

NO Elementary Faith Formation (3-5 gr)
NO Confirmation I & II Classes
NO High School First Communion Class

Mon, Dec. 23rd

NO First Communion Classes
NO Middle School Confirmation I Class

Tues, Dec. 24th

Parish Office will be closed
5:00pm - Christmas Eve Mass (English)
7:00am - Christmas Eve Mass (Spanish)
NO RCIA Class
NO RCIC Class (unbaptized students)

Wed, Dec. 25th

Parish Office will be closed
9:00am - Christmas Day Mass (English)
11:00am - Christmas Day Mass (Spanish)

Thurs, Dec. 26th

7:00am - Daily Mass (Spanish)
8:00am - Daily Mass (English)
8:30am - Adoration of the Blessed Sacrament

Fri, Dec. 27th

7:00am - Daily Mass (Spanish)
8:00am - Daily Mass (English)

Sat, Dec. 28th

Sir 3:2-6,12-14 Ps 128:1-2,3,4-5 Col 3:12-21 Lk 2:41-52
3:30pm - 4:30pm - Confessions

Sun, Dec. 29th – The Holy Family, Jesus, Mary & Joseph

Sir 3:2-6,12-14 Ps 128:1-2,3,4-5 Col 3:12-21 Lk 2:41-52
NO Elementary Faith Formation (3-5 gr)
NO Confirmation I & II Classes
NO High School First Communion Class

Domingo 22 de Dic. – Cuarto Domingo de Adviento

NO Formación en la Fe Elementaria (3-5 gr)
NO habrá Clases de Confirmación I & II
NO habrá Clase de Primera Comunión de High School

Lunes 23 de Dic.

NO Clases de Primera Comunión
NO Confirmación I de Middle School

Martes 24 de Dic.

La Oficina Parroquial estará cerrada
5:00pm Misa Vigilia de la Navidad del Señor (Ingles)
7:00pm - Misa Vigilia de la Navidad del Señor (Español)
NO habrá Clase de RCIA
NO habrá Clase de RCIC (niños no bautizados)

Miércoles 25 de Dic.

La Oficina Parroquial estará cerrada
9:00am - Misa de la Navidad del Señor (Ingles)
11:00am - Misa de la Navidad del Señor (Español)

Jueves 26 de Dic.

7:00am - Misa (Español)
8:00am - Misa (Ingles)
8:30am - Adoración del Santísimo Sacramento

Viernes 27 de Dic.

7:00am - Misa (Español)
8:00am - Misa (Ingles)

Sábado 28 de Dic.

Sir 3:2-6,12-14 Sal 127:1-2,3,4-5 Col 3:12-21 Lc 2:41-52
3:30pm - 4:30pm - Confesiones

Domingo 29 de Dic. – Sagrada Familia de Jesús, María y José

Sir 3:2-6,12-14 Sal 127:1-2,3,4-5 Col 3:12-21 Lc 2:41-52
NO Formación en la Fe Elementaria (3-5 gr)
NO habrá Clases de Confirmación I & II
NO habrá Clase de Primera Comunión de High School

**Spiritual Adoption of an Unborn Child
Development of “Your Unborn Child”
Marchofdimes.org/pregnancyweekbyweek**

“Before I formed you in the womb, I knew you; before you were born, I sanctified you” Jeremiah 1:5

Weeks 3-4

The **fertilized egg moves** through the fallopian tubes towards your uterus and **attaches** to the lining of the uterus (called **implantation**). Once it's **implanted**, it begins to **grow** and the placenta **forms**. The placenta **grows** in the uterus and supplies your baby with **food and oxygen** through the umbilical cord.

Pray for a healthy baby. The Nine Month Spiritual Adoption Novena information and prayers may be picked-up at the vestibules. Prayer is a powerful tool.

**Adopción Espiritual de un Niño No Nacido
Desarrollo de “Su Hijo No Nacido”
Marchofdimes.org/pregnancyweekbyweek**

“Antes que os formase en el vientre, os conocí; antes que nacieras, te santifiqué” Jeremías 1:5

Semanas 3-4

El óvulo fertilizado se mueve a través de las trompas de Falopio hacia el útero y se adhiere al revestimiento del útero (lo que se denomina implantación). Una vez implantado, comienza a crecer y se forma la placenta. La placenta crece en el útero y suministra alimento y oxígeno al bebé a través del cordón umbilical.

Ore por un bebé sano. La información y las oraciones de la Novena de Adopción Espiritual de Nueve Meses se pueden recoger en los vestibulos. La oración es una herramienta poderosa.